UNIVERSITY OF WASHINGTON, SEATTLE

ASIAN LINGUISTICS WORKBOOK

SPRING 2009

2009 EDITION COMPILED AND REVISED BY ZEV HANDEL

FOR USE IN ASIAN 401

BASED ON HAL SCHIFFMAN'S ASIAN LINGUISTICS WORKBOOK

DRAFT VERSION - NOT FOR DISTRIBUTION OR CITATION

Contents

Acknowledgments

Phonetics

Phonemics and Phonology

Morphology

Morphophonology

Syntax

Historical Linguistics

(Writing Systems)

Acknowledgments

This is an unfinished major revision of the *Asian Linguistics Workbook* originally compiled by Professor Hal Schiffman with the assistance of various members of the faculty and staff of the University of Washington's Asian Languages & Literature department.

Prof. Schiffman devoted an enormous amount of time and effort to collecting data and problem sets to explicate the basic concepts of the field of linguistics through Asian language examples. Although the workbook that he compiled was a gold mine of valuable data, the passage of time had, by the 2000s, rendered it impractical for a number of reasons.

The aims of the current revisions are:

- 1) To replace the Americanist and other phonetic notations with International Phonetic Alphabet where appropriate;
- 2) To re-order the problem sets so that they progress more deliberately from simple to complex;
- 3) To eleminate some problem sets and introduce others in order to improve the overall efficacy of the workbook;
 - 4) To correct errors.

The revision is still very much a work in progress. Students and instructors will note gaps, inconsistencies, and errors. One major gap is in these acknowledgments, which do not yet adequately credit the sources of many of the problem sets.

I would be grateful to students and faculty if they would point out errors and make suggestions for improvements.

Zev Handel, Seattle, March 2009

Chapter 1: Phonetics and Phonology

1.1 Phonetics

1.1.1 Phonetics Exercises

1. Transcription (International Phonetic Al

-	•			•	-			
Transcribe Consider [w j l a		-	_	nounce then I't forget to t			-	d clearly
a. Write appoint or consonant or co			-	thin the brach	_		_	he initia
phrase	[]		whine	[]		quite	[]	
cure	[]		then	[]		shoot	[]	
jump	[]		chart	[]		psycholog	y []	
chronic	[]		think	[]		thrill	[]	
b. Write ap				ithin the bra h of the follo				the find
dozed	[]		fifth	[]		forced	[]	
garage	[]		strength	[]		myths	[]	
innings	[]		coughed	[]		days	[]	
sixth	[]		booths	[]		flinched	[]	
thanked	[]		couldn't	[]		clothes	[]	
c. Write appoints			-	thin the brad	ckets	provided to	represent (the vowe
his	[]		love	[]		nod	[]	
beg	[]		latch	[]		trees	[]	
blaze	[]		died	[]		rude	[]	
node	[]		coin	[]		should	[]	
put	[]		caught	[]		mouse	[]	
d. Transcri	be the follow	ing wo	ords phonet	ically:				
shrink	[]	then	[]	three	[]
phrased	[]	chrome	[]	cuter	[]
flunked	[]	judges	[]	once	[]
whiled	[]	seizure	[]	pressure	[]

	honest	[]	probably	[]		surprised	[]
2. Sy	mbolizati	on									
Sı	upply IPA s	ymbols	to repr	esen	it each of t	he follo	owing ph	ione	tic descrip	tions:	
,	a. voiced al b. voiceless c. voiceless d. high fror e. mid-low f. velar nas	aspirat alveopa nt unrou back ro	ed bilal alatal fr unded v	ricat vowe	ive [_					
3. Ph	onetic De	scripti	ions								
follow		mbols (each of the a high back
	a. [p] b. [ʃ] c. [õ] d. [æ] e. [kʰ] f. [ε] g. [t] h. [y] i. [ŋ]										
4. Na	tural Clas	ses									
articu	_	nanner	_		_						e.g. a place of en name the
	a. p ^h	m	b	n	р	is	not				
-	b. i	e	u	ε	æ						
	c. s	Z	ſ	dz	3	is	not				
	d. 1	m	n	ŋ	ŋ	is	not				
	e. y	u	e	O	Э	is	not				

1.2 Phonemics and Phonology

1.2.1 Example: Japanese Fricatives

Consider the phonemic status of [h] and [f] in Japanese based on the following data. (Note that here the symbol [f] actually represents a voiceless bilabial fricative, IPA $[\phi]$.)

1.	[haha]	'mother'	//
2.	[hoho]	'cheek'	//
3.	[he]	'fart'	//
4.	[heso]	'navel'	//
5.	[fugui]	'poisonous blowfish'	//
6.	[fwdʒi]	'Mt. Fuji'	//
7.	[hi]	'day'	//
8.	[hakɯ]	'spit out'	//
9.	[hikɯ]	'draw out'	//
10.	[fwkw]	'blow'	//

Do [f] and [h] belong to separate phonemes or allophones of a single phoneme? Explain your conclusion, and write appropriate phonological rules. Then rewrite the words above in a phonemic notation.

Solution: We find no minimal pairs contrasting [f] and [h]. Furthermore, these sounds are in complementary distribution, i.e. they occur in different non-overlapping environments and never contrast. [f] occurs only before the vowel [\mathfrak{w}], and [h] occurs before all other vowels. As voiceless fricatives, the two sounds are similar. Therefore, we conclude that these two sounds are allophones of a single phoneme. Since [h] occurs in more environments, we will name the phoneme /h/.

$$/h/ \rightarrow [f]$$
 before [ul] or $/h/ \rightarrow [f]/_u$
 $\rightarrow [h]$ elsewhere $\rightarrow [h]$ elsewhere

The phonemic forms of the words are in notation identical to the phonetic forms, with the exception of #5 /hugu/, #6 /hudʒi/, and #10 /huku/.

Note: In all of the problems in this section, you may assume that phonetic and phonemic notation will be identical aside from those phones on which you are asked to carry out analysis. In other words, when asked to rewrite the words above in phonemic notation, you need only be concerned about whether the phonemic notation for [h] and [f] will differ from the phonetic notation, and may copy out the other phonetic symbols unchanged.

1.2.2 Hypothetical Language A

Consider the status of [a] and [ə] based on the following data:

1.	[famɯ]	'rowboat'	10.	[ʔigə]	'timely'
2.	[latwki]	'thighbone'	11.	[fe?ə]	'yesterday'
3.	[pwgan]	'lollipop'	12.	[ʔiʈimaxə]	'early'
4.	[dam]	'down'	13.	[ʃipolə]	ʻquiz'
5.	[gay]	'bog'	14.	[tʃinmə]	'grief'
6.	[wnjanf]	'door'	15.	[ɣişə]	'to misinform'
7.	[wifæg]	'window'	16.	[ɣomsə]	'goose'
8.	[mayan]	'dictionary'	17.	[fanrə]	'birth-bath'
9.	[manfæ]	'no'	18.	[paŋʈə]	'garrulous'

1. Do [a] and [a] belong to separate phonemes, or are they allophones of the same phoneme? State their distribution.

2. Based on your answer, rewrite the following words phonemically:

a.	[famɯ]	'rowboat'	//
b.	[ʔigə]	'timely'	//
c.	[ʃipolə]	ʻquiz'	//
d.	[yomsə]	'goose'	//
e.	[mayan]	'dictionary'	//
f.	[fanrə]	'birth-bath'	//

1.2.3 Korean Sibilants (and 'Shibilants')

Consider the status of [s] and [ʃ] based on the following Korean data:

1.	[saram]	'person'	10.	[ʃigan]	'time, hour'
2.	[sɛt]	'three'	11.	[sɛʃi]	'three o'clock'
3.	[sugʌn]	'towel'	12.	[ʃiʃihada]	'be dull, insipid'
4.	[sʌm]	ʻisland'	13.	[ʃihʌm]	'examination'
5.	[sɛ]	'bird'	14.	[ʃinmun]	'newspaper'
6.	[undʒʌnsu]	'driver'	15.	[tʃiʃi]	'instructions'
7.	[wisʌŋ]	'satellite'	16.	[tʃʌmʃim]	'lunch'
8.	[mosun]	'contradiction'	17.	[san∫in]	'mountain spirit'
9.	$[mans \epsilon]$	'long live!'	18.	[paŋʃim]	'absent-mindedness'

- 1. Do [s] and [\int] belong to separate phonemes, or are they allophones of the same phoneme? State their distribution.
 - 2. Based on your answer, rewrite the following words phonemically:

a.	[sɛ]	'bird'	//
b.	[manse]	'long live!'	//
c.	[tʃʌmʃim]	'lunch'	//
d.	[ʃinmun]	'newspaper'	//
e.	[sɛt]	'three'	//

1.2.4 Kannada Retroflex Liquids

1. Where is Kannada spoken, and to what language family does it belong?

Consider the status of [l] and [l] (a retroflex lateral, IPA [l]) in Kannada based on the following data. [:] indicates that the preceding vowel is long.

_		_
1.	[kollu]	'kill'
2.	[huḷi]	'sour tamarind'
3.	[heːḷu]	'say'
4.	[keːḷu]	ʻask, hear'
5.	[illi]	'here'
6.	[huli]	'tiger'
7.	[heːlu]	'defecate'
8.	[yoːļu]	'seven'
9.	[kiːļu]	'uproot'
10.	[eli]	'rat'
11.	[haːlu]	ʻmilk'

'buy'

12. [kollu]

- 2. Do [l] and [l] belong to separate phonemes, or are they allophones of one phoneme?
- a. If your conclusion is that they belong to distinct phonemes, describe the environments in which they contrast, and if possible, provide minimal pairs.
- b. If your conclusion is that they are allophones, describe the distinct environments in which they occur in complementary distribution.

1.2.5 I	Punjabi Toi	ne				
1. W belong?	here is Punjab	i (also written Panj	abi) spoken,	and to wh	at language fa	amily does it
_						
different Phonetic tones Pu	tones. v̀ indio ally, Punjabi ha njabi has. Doe	a below, the symbocates a low tone, \bar{v} is three different tones. Punjabi have one which has two allop	indicates a m nes. Your tas phonemic t	nid tone, ar k is to deter one with th	nd \acute{v} indicates rmine how man aree allophoni	a high tone. ny phonemic c tones, two
1.	[kòɾaː]	'horse'		/	/	

1.	[kòɾaː]	'horse'	//
2.	[là:i]	'disgrace'	//
3.	[càː]	'peep'	//
4.	[kōraː]	'unused'	//
5.	[cáː]	'tea'	//
6.	[kàr]	'chisel'	//
7.	[kóraː]	'leper'	//
8.	[kār]	'bottom'	//
9.	[kár]	'boil'	//
10.	[lāːi]	'stuck'	//
11.	[cāː]	'enthusiasm'	//
12.	[láːi]	'detached'	//

- 2. How many phonemic tones does Punjabi have? Justify your answer by identifying contrasting environments or complementary distribution.
- a. If your conclusion is that they belong to distinct phonemes, indicate the environments in which they contrast, and if possible, provide minimal pairs.

– b. If	vour conclusi	on is that there are fewer t	han	three phone	emic tones, rewrite the words
	a phonemic tr			r	
1.2.6	Korean Lid	quids			
teeth. K	torean [ɾ] is p	9	the	tip of the t	the back of the upper front ongue at this same position.
1.	[nal]	'day'	10.	[naɾi]	'day (subject form)'
2.	[ppalgan]	'red'	11.	[saram]	'person'
3.	[kil]	'road'	12.	[kiɾi]	'road (subject form)'
4.	[sosʌl]	'(a) novel'	13.	[juɾi]	'glass'
5.	[ʌlgul]	'face'	14.	[uɾjʌ]	'anxiety'
6.	[t∫∧lban]	'half'	15.	[uɾi]	'we'
7.	[aldaʃipʰi]	ʻas you know'	16.	[irwʌl]	'January'
8.	[jʌl]	'ten'	17.	[kurjajo]	'draw (a picture)'
9.	[halmʌni]	'grandmother'	18.	[harabʌdʒi] 'grandfather'
	hat is the pho ibution of the		in K	orean? Just	ify your answer and describe
2. Re	ewrite the follo	owing words in phonemic	1otat	cion.	
a.	[nal]	'day'		/	/
b.	[nari]	'day (subject form)'		/	/
С.	[kil]	'road'		/	/
d.	[kiɾi]	'road (subject form)	,	/	/
e.	[halmʌni]	'grandmother'		/	/
f.	[harabʌdʒi]	'grandfather'		/	/

1.2.7 Sinhala Apical Stops

belong?		a (also carred similare	se, spok	on, and to wi	nat language family does i
_					
		nta, [ṭ] and [ḍ] represen esent long vowels.	nt retrof	lex stops (IPA	[t] and [d]). Doubled vowe
1.	[daa]	'day'	15.	[baḍu]	'goods'
2.	[dihaawə]	'direction'	16.	[daadija]	'sweat'
3.	[niwaaḍu]	'vacation'	17.	[adə]	'today'
4.	[palaatə]	'province'	18.	[madi]	'not enough'
5.	[dakunu]	'southern'	19.	[daruwo]	'children'
6.	[d̞rajwər]	'driver'	20.	[padintʃije]	'residence'
7.	[tihə]	'thirty'	21.	[iiṭə]	'to that'
8.	[tawə]	'still'	22.	[deewi]	'might give'
9.	[nidahas]	'independence'	23.	[dokţə]	'doctor'
10.	[badu]	'taxes'	24.	[aḍə]	'half'
11.	[tænə]	'place'	25.	[wæḍə]	'work'
12.	[atə]	'hand'	26.	[poḍi]	'little'
13.	[ḍaanu]	'to bite'	27.	[aṭə]	'eight'
14.	[mædə]	'middle'	28.	[ṭikə]	'a few'
	re retroflex st our answer.	ops [ṭ] and [ḍ] phone	emically	distinct from	alveolar stops [t] and [d]?
	-	ermined that [t̩] and [dring words in a phonen 'driver' 'to bite' 'goods'		-	/
d.	[adə]	'today'		/	/
e.	[madi]	'not enough'		/	/

f.	[dokţə]	'doctor'	//
g.	[wæḍə]	'work'	//
h.	[poḍi]	'little'	//
i.	[aṭə]	'eight'	//
i.	[tikə]	ʻa few'	/ /

1.2.8 Thai Aspirated Stops

The following data contain instances of [p-], [ph-], [-p]; [t-], [th-], [-t]; [k-], [kh-], [-k]. (The hyphen is used to indicate the position of the sound in the word: C- indicates an initial sound, and -C a final sound.) The symbols $\hat{\mathbf{v}}$, $\hat{\mathbf{v}}$, $\hat{\mathbf{v}}$ (where v is any vowel) represent different tones, and are irrelevant to this problem.

1.	[bâː]	'crazy'	17.	[tʰam]	'make, do'
2.	[ráp]	'take'	18.	[taː]	'eye
3.	[rî:p]	'hurry'	19.	[traː]	'stamp'
4.	[pʰâː]	'cloth'	20.	[tôn]	'classifier for plants'
5.	[phrex]	'silk cloth'	21.	[rák]	'love'
6.	[pâː]	'aunt'	22.	[lûːk]	'child'
7.	[plaː]	'fish'	23.	[mâːk]	'good'
8.	[paj]	'let's go'	24.	[kʰâː]	'kill'
9.	[t ^h iː]	'classifier for instances'	25.	[kʰruː]	'teacher'
10.	[dàː]	'curse'	26.	[kʰâ]	'yes' (woman speaking)
11.	[diː]	'sure, it's good'	27.	[khit]	'figure out'
12.	[rót]	'car'	28.	[kaː]	'crow'
13.	[mŷːt]	'dark'	29.	[klaːŋ]	'middle'
14.	[dráj]	'drive'	30.	[kin]	'eat'
15.	[tʰâː]	'landing-place'	31.	[kly:n]	'to swallow'
16.	[tʰîaw]	'go around, visit'	32.	[kâːw]	'emerge'

 Are the aspirated 	consonants a	llop	hones of	other	[,] phonemes,	or are t	hey p	honemical	lly
distinct?									

1.2.9 Gujarati Retroflexes and Sibilants

 ${\bf 1.}\ Where is\ Gujarati\ spoken, and\ to\ what\ language\ family\ does\ it\ belong?$

1.	[kār]	'car'	10.	[śũ]	'you saw'
2.	[tār]	'telegram'	11.	[śi]	'mistake'
3.	[ṭār]	'tar'	12.	[śāp]	'ear'
4.	[mān]	'respect'	13.	[sāp]	'save'
5.	[māṇ]	'type of pot'	14.	[pāse]	'she saw'
6.	[nāḍ]	'artery, pulse'	15.	[rūsī]	'enough'
7.	[nād]	'loud noise'	16.	[rūṣī]	'put'
8.	[spəṣṭ]	ʻclear'	17.	[kəṣṭ]	ʻjump'
9.	[stesən]	'railroad station'			
_					

1.2.10 Korean Stop Consonants

Analyze the distribution of the voiceless/voiced pairs [p] [b], [t] [d], [k] [g], and [tʃ] [dʒ]. (The sounds written with doubled letters [pp], [tt], [ttʃ] etc. are tense consonants, and are not relevant to this problem. In IPA they could be written with the diacritic for 'strong articulation', e.g. [t]. You should ignore them when carrying out your analysis.)

1.	[kaɯl]	'autumn'	15.	[kawri] '	'autumn (subject)'
----	--------	----------	-----	-----------	--------------------

2.	[kʌnnɯnda]	'walks'	16.	[paŋgapta]	'glad (to see s.o.)'
3.	[sɛk]	'color'	17.	[ppalgan]	'red'
4.	[ttʌk]	'rice cake'	18.	[ibalso]	'barber shop'
5.	[param]	'wind'	19.	[ttʃalba]	'is short'
6.	[pat]	'cultivated field'	20.	[kanbame]	'last night'
7.	[kap]	'price'	21.	[tʃido]	'map'
8.	[tal]	'moon'	22.	[pando]	'peninsula'
9.	[nɛt]	'four'	23.	[idʒʌŋdo]	'this extent'
10.	[ton]	'money'	24.	[agi]	'baby, child'
11.	[igʌt]	'this thing'	25.	[kadʒaŋ]	'the most'
12.	[tʃan]	'cup'	26.	[pudʒʌŋ]	'irregularity'
13.	[tʃoŋi]	'paper'	27.	[kandʒaŋ]	'soy sauce'
14.	[tʃʌm]	'point, dot'	28.	[ʌhaktaŋ]	'language school'
 2. Wł	nich of the eigl	nt sounds in the four voice	ed/vo	oiceless pairs	
	_	d-initial position?		-	
		d-final position?			
		d-medial position?			
		•			or does each pair consist of
allophone sounds, a allophone	es of a single p and if you e es occur. <i>Hi</i> i	phoneme? Justify your an stablish new phonemes,	swer des	with reference the e	nce to the distribution of the nvironments in which the iles adequately explain the
_					
_					
_		_			
4. Re	write the follo	wing words in phonemic i	ıotat	ion.	
a.	[paŋgapta]	'glad (to see s.o.)'		/	/

b.	[tʃan]	'cup'		/	/	
с.	[ignt]	'this thing'		/	/	
d.	[kanbame]	'last night'		/	/	
e.	[aga]	'baby, child'		/	/	
f.	[idʒʌŋdo]	'this extent'		/	/	
1,	[ragnijao]	tino extent		/	/	
1.2.11	Chinese	Low Vowels				
and [a]. To could be swith a hi	The symbol [/symbolized [/s symbolized [/s sgher, flatter	randard Mandarin Candarin Candarin Candarin And represents a low of all and tongue than are [t] hey are not relevant	central vovatals that a	wel halfway are pronou one classes	y between [a] and [nced slightly farth	[a]; in IPA it er back and
1.	[tʰan²]	'chat'	9.	$[t^hA^{\scriptscriptstyle 1}]$	'he/she'	
2.	[xaw³]	'good'	10.	[maŋ²]	'busy'	
3.	[şaj³]	'shine'	11.		'strange'	
4.	[maj³]	'buy'	12.	[tsjA¹]	'home'	
5.	[tsʰjaw²]	'bridge'	13.	[laj²]	'come	
6.	$[maw^1]$	'cat'	14.	[tşʰaŋ²]	'long'	
7.	[şwaŋ¹]	ʻpair'	15.	[maj ⁴]	'sell'	
8.	[kʰan⁴]	'look'				
		rowel phonemes are				
	oneme, choos	ow vowels is in comp se a symbol for the p				_
_						

1.2.12 Tamil Apical Stops

1. Where is Tamil spoken, and to what language family does it belong?

represent	t dental stops	s. Long vowels are inc	dicated by	[:]. Double	PA [t] and [d]), and [t] ed consonant letters (label consonants.	
1.	[taːttaː]	'grandfather'	11.	[kaṇḍeː]	'you saw'	
2.	[paːṭṭi]	'grandmother'	12.	[tapp u]	'mistake'	
3.	[patt u]	'ten'	13.	[kaːdʉ]	'ear'	
4.	[paːṭṭʉ]	'song'	14.	[ka:ppa:tt	a] 'save'	
5.	[tandi]	'wire'	15.	[paːttaː]	'she saw'	
6.	[reṇḍʉ]	'two'	16.	[poːdũ]	'enough'	
7.	[anda]	'that'	17.	[poːḍũ]	'put'	
8.	[veːṇḍãː]	'don't want'	18.	[kudi]	ʻjump'	
9.	[uṇḍʉ]	'there is'	19.	[kuḍi]	'drink'	
10.	[vande:]	'you came'	20.	[paṭṭʉ]	ʻsilk'	
your cond	clusion about	which pairs of sounds	s must bel	ong to diffe	rent phonemes.	
3. Fo	r the pairs o	f sounds which do no	ot appear Bear in r	to contrast mind that	, can you state distrib suprasegmental featur	

1.2.13	Tamil Ro	ounded and Unro	ounded	d Vowel	S
1.2.14	Hindi Ph	onemics			
1.2.15	Japanes	e Sibilants			
		owel Length a contain examples of p	phonetica	ally short a	nd phonetically long vowels
1.	[taṭṭi]	'stick'	9.	[iːsai]	'music'
2.	[taːṇḍi]	'having jumped'	10.	[inda:]	'here (is)'
3.	[uːrʉ]	'town'	11.	[inda]	'this'
4.	[soll u]	'say'	12.	[kuːḍʉ]	'dwell'
5.	[soːrʉ]	'cooked rice'	13.	[kuḍʉ]	'give'
6.	[peːsʉ]	'speak'	14.	[poːj]	'having gone'
7.	[pesak u]	'error'	15.	[poj]	'(a) lie'
8.	[uːsi]	'needle'	16.	[upp u]	'salt'
1. Is	vowel length	phonemically distincti	ve in Tan	nil? State t	he reasons for your answer.

1.2.17 Japanese Stops and Affricates

Consider the following Japanese data:

1.	[ototoi]	'day before yesterday'	//
2.	[atama]	'head'	//
3.	[atswi]	'hot'	//
4.	[tʃitʃi]	'father'	//
5.	[te]	'hand'	//
6.	[tswba]	'spittle'	//
7.	[tʃi]	'blood'	//
8.	[tambo]	'rice field'	//
9.	[to]	'door'	//
10.	[tswne]	ʻalways'	//

1. Based on this data, analyze the phonemic status of [t], [ts], [tf]. State the distribution of each sound.

2. Rewrite the words above in phonemic transcription.

1.2.18 Vietnamese Doubly-Articulated Stops

The following set of Vietnamese words contains instances of a single segment called a labiovelar stop, notated [kp]. These stops are articulated with a simultaneous labial and velar closure. The symbol [6] represents an implosive voiced bilabial stop. Vietnamese is a tonal language, but the representation of tone has been omitted here for simplicity.

1.	[6ip]	'to bluff'	20.	[əuk͡p]	ʻsnail'
2.	[zaukp]	'height'	21.	[kwəj]	'smile'
3.	[mwəp]	'squash'	22.	[aukp]	'brain'
4.	[lak]	'lost'	23.	[hop]	'box'
5.	[sep]	'fold'	24.	[nwək]	'water'
6.	[səjk]	'aslant'	25.	[ku]	'root, bulb'
7.	[kew]	'pull'	26.	[həp]	'to meet'
8.	[ŋəuk͡p]	'jewel'	27.	[ŋup]	'to sink'
9.	[6ik]	'thud'	28.	[ŋuk͡p]	'prison'
10.	[dap]	'pile up'	29.	[həjk]	'to grin'
11.	[dak]	'strong'	30.	[ŋiəp]	'heritage'
12.	[kik]	'kik'	31.	[nwk]	'hot'

ASIAN LINGUISTICS WORKBOOK

13.	[əp]	'hamlet'	32.	[6ək]	'step, grade'	
14.	[nip]	'rhythm'	33.	[xɛk]	'monkey'	
15.	[тер]	'lid, edge'	34.	[ket]	'braid, weave'	
16.	[kukp]	'daisy'	35.	[kiə]	'(over) there'	
17.	[6wə]	'to step'	36.	[6əp]	'slap, smack'	
18.	[nik]	'to shift'	37.	[zap]	'armor, martial'	
19.	[viək]	'work, task'	38.	[zak]	'threadbare'	
_						
2. Is [kp] a distinct phoneme, or is it an allophone of another phoneme? If it is an allophone, say which phoneme it is an allophone of, and justify your answer.						
_						

Chapter 2: Morphology

2.1 Directions for Solving Problems

Just as in phonology we are interested in the variant forms of phonemes (the *allophones*) and the distribution of those variants in different environments, in morphology we are interested in the variant forms of morphemes (the *allomorphs*) and the distribution of those variants in different environments. Those environments might be phonological or morphological; in other words, they might be determined by neighboring sounds (regardless of the morphemes those sounds are in) or by neighboring morphemes. Your task in most of these exercises is to identify the morphemes, their allomorphs, and the distribution of those allomorphs. You may assume that language data is provided in phonemic notation.

In terms of notation, morphemes are presented in curly braces. They may be written in phonemic form (with or without slashes) or orthographic form. For example, { wide } { wajd } { /wajd/ } are all acceptable representations of the same English morpheme. Allomorphs are usually written phonemically, but may be written orthographically if confusion will not result. Thus we can say that { wide } has two allomorphs, /wajd/ (as in wide, widen) and /wid/ (as in width).

2.1.1 How to do Morphological Analysis

Separate (or *segment*) the words into meaningful units. Look for complementary distribution that allows you to assign different units to a single morpheme. For example, /tfajld/ occurs in the word *child* and /tfıld-/ occurs in the word *children*. We can identify these two forms as allomorphs of a single morpheme { *child* }, the latter occurring before /rɛn/. In turn, /rɛn/ can be identified as an allomorph of { plural -s } that occurs after the root { *child* }.

Sometimes our morphological analysis involved identifying the *morphological classes* into which a set of words can be divided. The members of a morphological class all have a particular morphological behavior in common. For example, we might place in one morphological class all English nouns that take the plural allomorph /-s/, and place in a second morphological class all English nouns that take the plural allomorph /-z/. The nouns book, hat, polyp would belong to the first class, and the nouns bug, braid, crab to the second. As a second example, we might try to identify the morphological classes of English verbs according to their behavior when inflected for the past tense. We might put in the first class all those verbs that have no distinct allomorph when inflecting for the past tense, and in the second class those that have a distinct allomorph involving a changed vowel. In the first class we would place talk (cf. talked), live (cf. lived), and chew (cf. chewed). We could call this class the regular verbs. In the second class we would place sing (cf. sang), dive (cf. dove), and stick (cf. stuck).

As the two examples above show, we can identify morphological classes of a set of words or morphemes by two different kinds of morphological behavior. One is the alternation patterns found in the allomorphs of the words or morphemes themselves (as in the English

verbs and their past tense forms). The second is according to which allomorphs of other morphemes attach to them (as in the English nouns and their plural forms).

2.1.2 Example: English Nominal Derivatives in -th

There is a set of adjectives in English to which the suffix $[\theta]$ (spelled th) can be added, deriving a noun meaning 'state of (adj.)'. The same nominalizing suffix can also be added to some verbs. For example:

	Adjective/Verb		<u>Derived Noun</u>	
1.	broad	/bc.d/	breadth	/basdd/
2.	dear	/dia/	dearth	/dμθ/
3.	deep	/dip/	depth	/dερθ/
4.	gird (verb)	/g,ıd/	girth	/θĻg/
5.	high	/haj/	heighth	/hajtθ/¹
6.	long	/ləŋ/	length	/lεŋθ/
7.	true	/tau/	truth	/tɹuθ/
8.	steal (verb)	/stil/	stealth	/stεlθ/
9.	warm	/mcw/	warmth	/mucw/
10.	wide	/wajd/	width	/wɪd θ /

1. Perform a morphological analysis of this data: identify all of the morphemes, and describe the shape and distribution of their allomorphs.

Solution 1: The noun-deriving suffix $\{-th\}$ has the single allomorph $/\theta$, which occurs unconditionally. Most of the adjective and verb roots have different allomorphs that occur before $\{-th\}$.

Solution 2: The noun-deriving suffix $\{-th\}$ has two allomorphs: $/t\theta$ / occurs after $\{high\}$, and $/\theta$ / occurs elsewhere. Most of the adjective and verb roots have different allomorphs that occur before $\{-th\}$.

The allomorphs of the roots are listed below. Allomorphs of { high } will be described differently depending on whether we apply solution 1 or solution 2.

	<u>Morpheme</u>	Allomorph In Isolation	Allomorph Before { -th }
1.	{ broad }	/boad/	/baed-/
2.	{ dear }	/dia/	/d ₄ -/
3.	{ deep }	/dip/	/dεp-/
4.	{ gird }	/g,ıd/	/g,ı-/
5.	{ high }	/haj/	(1) /hajt-/ (2) /haj-/

 $^{^{\}scriptscriptstyle 1}$ Some speakers use the form /hajt/.

6.	{ long }	/ləŋ/	/lɛŋ-/
7.	{ true }	/tau/	/t.au-/
8.	{ steal }	/stil/	/stɛl-/
9.	{ warm }	/mcw/	/-mucw/
10.	{ wide }	/wajd/	/wid-/

2.2 Morphology Exercises

Terminology

When doing the exercises in this section, it will be helpful to have a basic understanding of some of the more common terms referring to various grammatical categories. Look up and briefly define the following terms. You may use any reference that is available, but be sure you are providing a definition appropriate to the field of linguistics.

infinitive	
imperative	
causative	
hortative	
transitive	
intransitive	
gerund	

2.2.1 Indonesian Numeral Classifiers

2.2.2 Ainu Causative Verb Formation

1. Where is Ainu spoken, and to what language family does it belong?	

The following data are from the Shizunai dialect of Ainu. Analyze the morphology of

causative verb formation based on the data. The data are phonemic; slashes have been omitted for typographic convenience here and in subsequent exercises.

	Verb Stem	Gloss	Causative Verb	Gloss
1.	kore	'give'	korere	'make s.o. give'
2.	epakasnu	'teach'	epakasnure	'make s.o. teach/tell'
3.	nu	'hear'	nure	'tell'
4.	e	'eat'	ere	'serve (food)'
5.	hopuni	'get up'	hopunire	'wake s.o.'
6.	nukar	'see'	nukare	'show'
7.	kor	'have'	kore	'give'
8.	kar	'make'	kare	'make s.o. make'
9.	ek	'come'	ekte	'make s.o. come'
10.	ahup	'enter'	ahupte	'make s.o. enter'
11.	wen	'be bad'	wente	'destroy, ruin'
12.	rikip	'ascend'	rikipte	'make s.o. ascend'

2. List all the allomorphs of the causative suffix in this dialect of Ainu.

3. Is the distribution of these allomorphs conditioned phonologically? If so, explain the phonological environments in which they occur.

2.2.3 Korean Subject Markers

The Korean nouns below are all marked as subjects.

1.	t∫oŋika	'paper'	8.	pali	'foot'
2.	рєка	'boat'	9.	tosnkwani	'library'
3.	ulika	'we'	10.	hakseŋi	'student'
4.	јлŋʌka	'English'	11.	tʃipi	'house'
5.	namuka	'tree'	12.	ikasi	'this thing'
6.	tʃʰaka	'car'	13.	muli	'water'
7.	hakkjoka	'school'	14.	sʌuli	'Seoul'

1. Identify the allomorphs of the subject marker, and describe their distribution.

2.2.4 Kannada Infinitives

Consider the following data from Kannada. The infinitive form of the verb is derived by affixing an infinitive morpheme to the verb stem, which is in most cases (including those listed below) identical to the non-polite imperative form of the verb. Your task is to analyze the morphology of the verb stems and the infinitive affix.

	<u>Imperative</u>	<u>Gloss</u>	<u>Infinitive</u>	<u>Gloss</u>
1.	ba:	'come'	baralu	'to come'
2.	ho:gu	'go'	ho:galu	'to go'
3.	ma:ḍu	'make'	ma:ḍalu	'to make'
4.	to:rsu	'show'	toːrsalu	'to show'
5.	no:ḍu	'see'	noːḍalu	'to see'
6.	kuːt-koḷḷu	'sit'	ku:t-koḷḷalu	'to sit'
7.	seːru	'meet'	seːralu	'to meet'
8.	kollu	'kill'	kollalu	'to kill'
9.	kaːṇu	'seem'	ka:ṇalu	'to seem'
10.	aːgu	'become'	a:galu	'to become'
11.	iru	'be'	iralu	'to be'
12.	ha:ku	'put'	ha:kalu	'to put'
13.	biḍu	'leave'	biḍalu	'to leave'
14.	kuḍi	'drink'	kuḍijalu	'to drink'
15.	kali	'study'	kalijalu	'to study'

1. Are there allomorphs of the verb stem that are used in the formation of the infinitive? If so, describe the allomorphs.

2. How many allomorphs does the Kannada infinitive suffix have? What is their

_				
_				
2.2.5	Japanese V	erbal Morph	ology	
ontains verb ro	plain negative fot. Your task is	orms of the same to arrive at the	e verbs. Both are formed	e verbs. The second columd by the addition of suffixes the explanation that accounts for a column is seconts for the column is secont to be secont to be secont to be second in the column is second i
	Polite positive	<u>Gloss</u>	<u>Plain negative</u>	Gloss
1.	sakimasu	'bloom'	sakanai	'not bloom'
2.	kakimasu	'write'	kakanai	'not write'
3.	nomimasu	'drink'	nomanai	'not drink'
4.	imasu	'be, exist'	inai	'not exist'
5.	mimasu	'see'	minai	'not see'
6.	suimasu	'suck'	suwanai	'not suck'
7.	aimasu	'meet'	awanai	'not meet'
8.	kaimasu	'buy'	kawanai	'not buy'
	kawakimasu	'dry'	kawakanai	'not dry'
9.	antify tha nalita	nositive and pla	ain negative verb suffix	es, and list all the allomorph

^{2.} Identify the verb root morphemes and any allomorphs. Group the verbs into classes according to their patterns of allomorphy. An analysis that is as general as possible, i.e. that results in the smallest number of classes, is preferred.

3. Based on your analysis, provide the root and the negative form of the following polite positive verbs:

a.	fukimasu 'wipe'	root:	'not wipe':
b.	makimasu 'roll up'	root:	'not roll up':
c.	ojogimasu 'swim'	root:	'not swim':

2.2.6 Ainu Transitive Verb Formation

2.2.7 Bengali Verb-Tense Morphology

2.2.8 Tamil Echo-Word Reduplication

The expressions in the second column differ from the words in the first column in having the meaning '... and similar things'. The derivation of these expressions is productive—that is, native speakers can continue to create new expressions in this way. Analyze the morphological system that derives the expressions from the base words. For this exercise, you may assume that the base words consist of a single morpheme. (Note: r represents a voiced retroflex approximant, IPA [r]. This is the sound represented by r in the Romanized spelling of the word Tamil.)

	Base Word	Gloss	Derived Form	Gloss
1.	ka:ppi	'coffee'	ka:ppi ki:ppi	'coffee and other beverages'
2.	puli	'tiger'	puli kili	'tigers and other animals'
3.	po:jṭṭu	'going'	po:jṭṭu ki:ṭṭu	'going and other activities'
4.	ve:le	'work'	veːle kiːle	'work and other tasks'
5.	paṛam	'fruit'	paṛam kiṛam	'fruit and other perishables'
6.	ko:jil	'temple'	ko:jil ki:jil	'temples and other buildings'
7.	parațțe	(an epithet)	parațțe kirațțe	'epithets and other aspersions'
8.	tandram	ʻplan'	tandram kindram	'plans and other plots'
9.	kuppe	'garbage'	kuppe kippe	'garbage and other trash'
10.	guṇam	'character'	guṇam kiṇam	'character and other qualities'

1. Describe the morphological process by which the expressions are derived. Your description should be in terms of combinations of morphemes. Identify all of the morphemes

involve	ed, and their allomorphs.	

2.2.9 Korean Clitics

A clitic attaches phonologically to a word just like an affix, but functionally may attach to an entire phrase. Many so-called 'grammatical particles' are technically clitics.

The forms in Group A consist of a noun stem plus the clitic /-kwa/ or /-wa/ 'and'. The forms in Group B consist of a noun stem plus a clitic having two allomorphs that means 'with, to, as,' etc.

	<u>Group A</u>	Gloss	<u>Group B</u>	<u>Gloss</u>
1.	tʃoŋiwa	'paper and'	tſoŋilo	'with paper'
2.	namuwa	'trees and'	namulo	'of wood'
3.	t∫ipkwa	'house and'	tſipɯlo	'to the house'
4.	mulkwa	'water and'	mullo	'with water'
5.	ikntkwa	'this thing and'	ikʌsɯlo	'with this thing'
6.	haksɛŋkwa	'student and'	haksɛŋɯlo	'as a student'
7.	sʌulkwa	'Seoul and'	sʌullo	'to Seoul'
8.	tʃʰawa	'car and'	t∫ʰalo	'by car'
9.	k ^h alkwa	'knife and'	k ^h allo	'with a knife'
10.	natkwa	'sickle and'	nasulo	'with a sickle'
11.	hankulkwa	'Korean alphabet and'	hankullo	'in the Korean alphabet'
12.	рлѕшwа	'bus and'	рлѕшІо	'by bus'
13.	nalkwa	'day and'	nallo	'daily'
14.	hakkjowa	'school and'	hakkjolo	'to school'
15.	tosʌkwankwa	'library and'	tosʌkwanɯlo	'to the library'
16.	јлŋʌwa	'English and'	jʌŋʌlo	ʻin English'
17.	palkwa	'foot and'	pallo	'with the foot'
18.	pitkwa	'comb and'	pisulo	'with a comb'

1. State the distribution of the allomorphs /-kwa/ and /-wa/ in the Group A forms in terms of phonological environment.

	tify and name the clitic their distribution. cal?	•	•	•
	e of the noun stems sh	ow an alternation	in their stem-fina	al consonant. (In oth
ds, son paring	e of the stems have the corresponding former alternation and the co	two allomorphs w ms in Groups A a	which differ in the and B, identify the	e final consonant.)

2.2.10 Telugu Future-Habitual and Hortative

2.2.11 Japanese Gerunds

Among the many forms that Japanese verbs can take, there is an important set that are sometimes called *gerunds*. These are noun-like forms of verbs that are used for many different purposes in the language. Because of the wide variety of usages, they are difficult to translate simply into English in the absence of context. For our purposes we will simply gloss them with English words ending in *-ing*. In addition to the gerunds, the informal and formal forms of the verbs are listed as well.

	Gloss	Informal Form	Formal Form	Gerund
1.	'write'	kaku	kakimasu	kaite 'writing'
2.	'drink'	nomu	nomimasu	nonde 'drinking'

3.	'walk'	aruku	arukimasu	aruite 'walking'
4.	ʻplay'	asobu	asobimasu	asonde 'playing'
5.	'smell'	kagu	kagimasu	kaide 'smelling'
6.	'hurry'	isogu	isogimasu	isoide 'hurrying'
7.	'blow'	huku	hukimasu	huite 'blowing'
8.	'points'	sasu	sasimasu	sasite 'pointing'
9.	'win'	katu	katimasu	katte 'winning'
10). 'die'	sinu	sinimasu	sinde 'dying'
this pro	blem that the	verb stems may have	e allomorphs as well.)	
	nvolved have		-	ered that some of the verb erent allomorphs, and what
divide 1	these verbs u		verbs into classes acco	different classes would you ording to their patterns of
-				

- 2.2.12 Tamil Case
- 2.2.13 Japanese Gerunds (II)
- 2.2.14 Kannada Negative Formation
- 2.2.15 Kannada Contingent, Past, and Present
- 2.2.16 Sinhala Noun Plurals
- 2.2.17 Korean Numeral Classifiers

2.2.18 Brahui Verb Conjugation

1. Where is Brahui spoken, and to what language family does it belong?

In the following data, retroflex sounds are notated by a subscript dot, and long vowels are marked by a macron. Four inflectional forms of each verb are given.

	<u>Gloss</u>	<u>Infinitive</u>	Imperative (2p sg)	Past (3p sg)	Prohibitive (2p sg)
1.	'leave'	illiŋ	illa	illā	illipa
2.	'devastate'	bēliŋ	bēla	bēlā	bēlipa
3.	'distinguish'	birriŋ	birra	birrā	birripa
4.	'crack'	tʃaliŋ	tʃala	t∫alā	tʃalipa
5.	'lick'	tʃaṭṭiŋ	tʃaṭṭa	t∫aṭṭā	tʃaṭṭipa
6.	'lose'	goiŋ	goa	goā	goipa
7.	'cover'	hāliŋ	hāla	hālā	hālipa
8.	'win'	kaṭṭiŋ	kaṭṭa	kaṭṭā	kaṭṭipa
9.	'grind'	nusiŋ	nusa	nusā	nusipa
10.	'uproot'	loṛiŋ	loṛa	loŗā	loŗipa
11.	'rot'	saṛiŋ	saŗa	saŗā	saṛipa
12.	'agree'	ṭahiŋ	ṭaha	ṭahā	ṭahipa
13.	'buzz'	zuŋiŋ	зиђа	zuŋā	зипіра
14.	'squeeze'	piḷiŋ	piļa	piļā	piḷipa
15.	'drive out'	miŗiŋ	miṛa	miŗā	miṛipa
16.	'swell'	yazziŋ	үазза	ұа <u>з</u> зā	үаззіра

2. Based on the data, identify a verb stem for each verb, and write them to left of each line

of data. Note any allomorphs of the stems.

3. Describe the formation of the infinitive	, imperative, pa	ast, and pr	rohibitive fo	rms in terms
of the morphemes and allomorphs that are inv	volved.			

_	 	 	 	

4. How many classes of verbs are illustrated by this data?

```
______
```

2.2.19 Brahui Past Stem Conjugation

2.2.20 Khmer Causative Verb Conjugation

 ${\bf 1.}\ Where is\ Khmer\ spoken,\ and\ to\ what\ language\ family\ does\ it\ belong?$

Khmer has a number of prefixes that are added to verbal bases to derive causative verbs (or other kinds of derived verbs). In the data below, tone marks have been omitted for simplicity.

	Simple Verb	Gloss	Derived Verb	Gloss
1.	riəj	to be scattered	praːj	to scatter (tr.)
2.	riən	to learn	priən	to teach
3.	ŋuːt	to bathe (intr.)	p ^h ŋoːt	to bathe (tr.)
4.	can	to be defeated	p ^h can	to defeat
5.	de:k	to go to bed	phde:k	to bed (tr.)
6.	ruəm	to gather (intr.)	p ^h ruəm	to round up
7.	ກວອs	to hatch	p ^h ɲɔəs	to hatch (tr.)
8.	cuit	to close (intr.)	p ^h cuit	to join (tr.)
9.	cum	to unite (intr.)	prəcum	to unite (tr.)
10.	beh	to pick	prəbeh	to keep on picking
11.	k ^h am	to bite	prək ^h am	to bite one another
12.	mv:l	to look	prəmavl	to estimate
13.	hav	to fly (intr.)	boŋhav	to fly (tr.)
14.	khos	to be in error	bəŋk ^h os	to cause a mistake

15.	kəəp	to be pleased	bəŋkəəp	to please
16.	co:l	to enter	bənco:l	to cause to enter
17.	to:c	to be small	bonto:c	to diminish in power
18.	doh	to grow (intr.)	bondoh	to plant
19.	bak	to be broken	bombak	to break (tr.)
		lomorphs of the caus y the environment?	sative prefix. Are	any of the allomorphs
3. Wh		different allomorphs tha	nt occur with the cau	sative prefix? List all of
	-	of verbs should be estable bs are in each class.	blished to account fo	or this data? Define the
_				

Chapter 3: Morphophonology

- 3.1 Directions for Solving Problems
- 3.2 Morphophonology Exercises

Chapter 4: Syntax

4.1 Directions for Solving Problems

In these problems you will be asked to analyze sentences in order to determine their syntactic structure. In some cases you will be asked to draw trees indicating that structure; in other cases you will be asked to describe transformations that derive one type of sentence from another; and in other cases you will be asked to describe the relationship between syntax and inflectional forms. In all cases the sentences are presented as sequences of words separated by spaces. You may assume that the words are presented in phonemic notation unless otherwise stated.

If you are asked to describe the syntax of a linguistic structure, this means identifying the words involved, specifying the order in which they occur, and indicating what kinds of inflection and agreement are found, if any.

The best approach to these problems is to first identify the meaning of as many of the words as possible by comparing the sentences with their English meanings. The second thing to do is to compare pairs of sentences that are minimally different in meaning (for example, a positive form with a negative form, or a present form with a past form, or a masculine singular form with a masculine plural form), so that you can identify the syntactic difference that correlates with the difference in meaning. The syntactic difference might involve constituent order, additional words or morphemes, or changes in agreement.

4.2 Syntax Exercises

4.2.1 Japanese Syntax

4.2.2 Tamil Case Syntax

4.2.3 Thai Syntax

The following are Thai sentences. The diacritic marks on vowels represent tones; they are not relevant to syntactic analysis. The tones are: \acute{v} high, \grave{v} low, \check{v} rising, \hat{v} falling, v (unmarked) mid. There is no gender distinction in Thai third-person pronouns. The pronouns below have all been translated "she", but they could all also mean "he".

Begin your analysis by identifying the meaning or function of as many words as possible.

Thai Sentence

English Translation

1. kháw pen khru:

She is a teacher.

2. kháw pen khru: tſhâj máj

She is a teacher, isn't she?

kháw pen khru: rə² You mean she's a teacher?³ 3. kháw mâj tſhâj khru: She's not a teacher. 4. kháw mâj t∫hâj khru: rə You mean she's not a teacher? 5. khun pen thahă:n t∫hâj máj You're a soldier, aren't you? 6. 7. khun pen thahå:n rə You mean you're a soldier? khun mâj t∫hâj thahǎ:n rə 8. You mean you're not a soldier? thahǎ:n pen khru: The soldier is a teacher. 9. 10. k^hru: pen t^hahǎ:n tſ^hâj máj The teacher is a soldier, isn't she? 11. thahǎ:n pen khru: rə You mean the soldier is a teacher? 12. thahǎ:n mâj t∫hâj khru: The soldier is not a teacher. You mean the teacher isn't a soldier? 13. kʰruː mâj tʃʰâj tʰahǎːn rə 14. kháw di: She is good. The soldier is clever. 15. thahǎ:n kèn Are you good? 16. khun di: máj 17. khru: di: rə You mean the teacher is good? She isn't clever. 18. kháw mâj kèŋ 19. kháw mâj kèn rə You mean she isn't clever? 20. thahà:n mâj di: rə You mean the soldier isn't good? 21. khru: mâj dii tſhâj máj The teacher isn't good, is she?

- 1. Is there a copular verb (i.e. a verb meaning "to be") in Thai? If so, what is it?
- 2. Describe the syntax of the positive declarative copular sentence ("A is B") in Thai. In other words, what are the words involved, and in what order do they occur?

The soldier is clever, isn't she?

- 3. Describe the syntax of the positive declarative sentence that a subject possesses a quality (e.g. "Subj. is good", "Subj. is clever") in Thai.
- 4. How is negation expressed in Thai syntax? What rule can you propose to convert a positive sentence into a negative one? (*Hint*: You might need different rules for different types of sentences.)
 - 5. What kinds of inflection are found in this data?

22. thahà:n kèn tshâj máj

- 6. How many different question structures are found in this data?
- 7. Tag questions in English are questions of the form "Statement, is(n't) he/she/it?". They

² Note that this syllable has a number of possible pronunciations, including r_{∂} , l_{∂} , r_{i} , and l_{i} in various tones.

³ Here "you mean" in the English translation is meant to express intense curiosity as part of a follow-up question requesting more information.

are questions that convey an assumption that the statement is correct. For example, if I ask "Today is Wednesday, isn't it?" I am indicating that I assume that today is Wednesday. How are tag questions formed in Thai?

- 8. What are the semantic and syntactic differences between $m\acute{a}j$ and $r\eth$? In other words, how do they differ in meaning and how do they differ in their structural role in sentence formation?
- 9. Extra Credit: Does it appear that Thai has a distinct adjective part of speech, or that adjectives are a type of verb? Explain.

4.2.4 Hindi Syntax

Consider the following Hindi sentences, which all involve the verb 'to sell'. Long vowels are indicated with a macron, .e.g $[\bar{a}]$, or by doubling, e.g. $[\tilde{u}\tilde{u}]$. y represent a palatal glide [j]. c represents an affricate [tf]. (The Hindi words are transcribed in a way that is not entirely phonetically accurate, but this is not relevant to the problem.)

The following abbreviations are used:

<i>m</i> .	masculine	prox.	proximate (= near to the speaker)
f.	feminine	dist.	distant (= far from the speaker)
pol.	polite	sg.	singular
inf.	informal	pl.	plural

Each of the sentences below begins with a personal pronoun. The remaining words are all verbs. The last word of each sentence is a form of the present tense verb 'to be'. Half of the sentences contain a syntactic construction that expresses habitual action; the other half contain a syntactic construction that expresses progressive (i.e. ongoing) action.

	<u>Hindi Sentence</u>	English Translation
1.	mãĩ bectā hũũ	I (m.) habitually sell.
2.	mãĩ bectī hũũ	I (f.) habitually sell.
3.	tū bectā hε	You (sg. m.) habitually sell.
4.	tū bectī hε	You (sg. f.) habitually sell.
5.	yah bectā hε	He (prox.) habitually sells.
6.	yah bectī hε	She (prox.) habitually sells.
7.	vah bectā hε	He (dist.) habitually sells.
8.	vah bectī hε	She (dist.) habitually sells.
9.	ham becte hãĩ	We (m.) habitually sell.
10.	ham bectī hãĩ	We $(f.)$ habitually sell.
11.	tum becte ho	You (inf. pl. m.) habitually sell.
12.	tum bectī ho	You (inf. pl. f.) habitually sell.
13.	āp becte hãĩ	You (pol. pl. m.) habitually sell.
14.	āp bectī hãĩ	You (pol. pl. f.) habitually sell.
15.	ye becte hãĩ	They (prox. m.) habitually sell.
16.	ye bectī hãĩ	They (prox. f.) habitually sell.
17.	ve becte hãĩ	They (dist. m.) habitually sell.
18.	ve bectī hãĩ	They (dist. f.) habitually sell.
19.	mãĩ bec rahā hũũ	I (m.) am selling.
20.	mãĩ bec rahī hũũ	I (f.) am selling.

21.	tū bec rahā hε	You (sg. m.) are selling.
22.	tū bec rahī hε	You (sg. f.) are selling.
23.	yah bec rahā hε	He (prox.) is selling.
24.	yah bec rahī hε	She (prox.) is selling
25.	vah bec rahā hε	He (dist.) is selling.
26.	vah bec rahī hε	She (dist.) is selling.
27.	ham bec rahe hãĩ	We $(m.)$ are selling.
28.	ham bec rahī hãĩ	We (f.) are selling.
29.	tum bec rahe ho	You (inf. pl. m.) are selling.
30.	tum bec rahī ho	You (inf. pl. f.) are selling.
31.	āp bec rahe hãĩ	You (pol. pl. m.) are selling.
32.	āp bec rahī hãĩ	You (pol. pl. f.) are selling.
33.	ye bec rahe hãĩ	They (prox. m.) are selling.
34.	ye bec rahī hãĩ	They (prox. f.) are selling.
35.	ve bec rahe hãĩ	They (dist. m.) are selling.
36.	ve bec rahī hãĩ	They (dist. f.) are selling.
	 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 	 22. tū bec rahī hε 23. yah bec rahā hε 24. yah bec rahī hε 25. vah bec rahī hε 26. vah bec rahī hε 27. ham bec rahe hãĩ 28. ham bec rahē hãĩ 29. tum bec rahe ho 30. tum bec rahē ho 31. āp bec rahe hãĩ 32. āp bec rahē hãĩ 33. ye bec rahe hãĩ 34. ye bec rahe hãĩ 35. ve bec rahe hãĩ

- 1. Based on the data above, what appears to be the root (or stem) of the verb 'to sell'?
- 2. What are the various forms of the present tense of 'to be'? What meanings do they have? (Your answer to the second part of this question should specify such things as person, number, gender, proximate/distal, and informal/polite, as relevant.)
 - 3. What affix is used to indicate habituality? Does this morpheme have allomorphs?
 - 4. What morpheme indicates progressivity? Does this morpheme have allomorphs?
- 5. What are the morphemes for the various Hindi personal pronouns? How does the pronominal system compare with that of English?⁴
- 6. Describe the syntax of the habitual verbal construction, i.e. what are the words involved, how are they inflected, and in what order are they put together to form a phrase?
 - 7. Describe the syntax of the progressive ("-ing") verbal construction.
- 8. Can separate morphemes be established for inflections 'singular', 'plural', 'masculine', 'feminine' on all of the verbs that inflect? If so, list them. If not, what meanings can be established for the inflectional affixes?
- 9. What rules of agreement can be stated about verbs in Hindi? (Agreement refers to inflectional changes that one word, such as a verb, undergoes in a way that is conditioned by the presence of certain forms of other words (such as pronouns) in the sentence. For example, we say that in English 'She eats,' 'eats' agrees with the third-person singular subject 'she'.) Do

⁴ Pronominal is the adjective form of pronoun.

ASIAN LINGUISTICS WORKBOOK

verbs agree with subject pronouns in all three of person, number, and gender? When more than one verb is present in the sentence, do all of them inflect to agree with the pronouns, or just some of them?

Chapter 5: Historical Linguistics

5.1 Directions for Solving Problems

The problems in this section present data that illustrate historical changes in various languages or language families. Some of the examples are from hypothetical languages or language families. Others are from real languages and language families, although in some cases the data have been regularized or otherwise simplified. Your task is to reconstruct the changes that have occurred, and to propose hypothetical historical forms (called *proto-forms*, marked with an *) from which the later forms have developed. In all cases you will look for *cognate forms* and extract from them *regular sound correspondences*.

Once you have reconstructed a set of proto-phonemes from which these regular sound correspondences derive, you will be asked to specify the nature of the sound changes that have taken place in each language. Among the types of changes you are likely to encounter are voicing or devoicing of consonants, palatalization, deletion, lowering, raising, fronting, backing, metathesis, gemination (i.e. lengthening of consonants), nasalization, etc.

5.2 Historical Linguistics Exercises

5.2.1 South Dravidian

Examine the following cognate sets from the two Dravidian languages Kannada and Tamil. (Note: r represents a voiced retroflex approximant, IPA [χ].)

	<u>Tamil</u>	<u>Kannada</u>	Gloss
1.	puli	huli	'tiger'
2.	pa:mp u	haːwu	'snake'
3.	patt u	hattu	'ten'
4.	pejar	hesaru	'name'
5.	paːlʉ	ha:lu	'milk'
6.	pu:	huː	'flower'
7.	per <mark>u</mark> k u	heppu	'curdled milk'
8.	upp u	uppu	'salt'
9.	alapp u	alapu	'confusion' (Tamil); 'fatigue' (Kannada)
10.	appa:	appa:	'father'
11.	ippai	ippe	'kind of tree'
12.	eṛ <mark>u</mark> pat u	eppatu	'seventy'
13.	opp u	oppu	'agree'
14.	katapp u	kadapu	'cheek'

15. tappu 'mistake'

Assume that these two languages are descended from a common ancestor, Proto-South-Dravidian.

- 1. In the first seven words, the Tamil forms begin with /p/ and the Kannada forms begin with /h/. Yet elsewhere we see Tamil /p/ corresponding to Kannada /p/. Can the word-initial /p/ and /h/ be reconstructed as a single proto-phoneme, or must they be reconstructed as two proto-phonemes? Explain your reasons, reconstruct the proto-phonemes, and provide rules to explain the development of word-initial /p/ and /h/.
- 2. List all of the vowel correspondences illustrated by these cognate sets. (In this data, consider /j/ to be a consonant, not a vowel.) For each correspondence, reconstruct a proto-phoneme. Finally, provide rules for all of the sound changes that the vowels have undergone in both languages.

5.2.2 Hypothetical Language Family Tenmori

The following data are from daughter languages (Dalguh, Dalgui, Dalguj, Dalguk) of the hypothetical language family Tenmori. Your task is to propose reconstructions for the cognate sets, and indicate which sound changes have taken place in the development of each daughter language from the common ancestor. (Note: r represents a voiced retroflex approximant, IPA [χ]. tt represents a long [tt].)

	Reconstruction	<u>Dalguh</u>	<u>Dalgui</u>	<u>Dalguj</u>	<u>Dalguk</u>	<u>Gloss</u>
1.	*	koļamu	kuḷḷa	kulam	ļuka	'tank'
2.	*	palu	pallu	pal	lapu	'grass'
3.	*	kosu	kossu	kos	soku	'bug'
4.	*	poļu	puḷḷu	pul	ļupu	'mat'
5.	*	maramu	marra	maram	rama	'tree'
6.	*	t∫elamu	t∫illa	silam	lit∫a	'some'
7.	*	paṇamu	paṇṇa	panam	ṇapa	'money'
8.	*	koṛandai	kuṛṛandai	kurand	ŗukandai	'child'
9.	*	erakku	irrakku	rak	ikaru	'wing'
10.	*	pokalu	pukkalu	pukal	kupalu	'day'
11.	*	ot∫akamu	utt∫aka	sakam	ukat∫a	'dawn'

- 1. First, ignore the Dalguk language data in the last column. List all correspondence sets that you find in the other three languages. For each correspondence set, reconstruct a proto-phoneme. (Remember that overlapping sets in complementary distribution may reflect a single proto-phoneme!) Write the reconstructed Proto-Tenmori form to the left of each cognate set.
 - 2. Write out a set of rules that describe the changes of the proto-phonemes into the

phonemes of Dalguh, Dulgui, and Dalguj. Be sure to specify which changes occurred in which languages.

- 3. Now compare the Dalguk data with the reconstructed Proto-Tenmori forms. What sound changes must be specified to account for the development of these forms?
- 4. Consider the two proto-forms *irattam 'blood' and *karam 'spice'. Say what forms of these words you would expect to find in all four languages.

5.2.3 Tungusic

1. Where are Tungusic languages spoken? To what larger language family do some scholars believe Tungusic belongs?

	<u>Evenki</u>	<u>Nanai</u>	<u>Manchu</u>	Gloss
1.	ha:kin	paː	faxun	'liver'
2.	talu	talo	tolxon	'birchbark'
3.	dawa-	daba-	daba	'to cross (e.g. a mountain)'
4.	tuyə	tuə	tuwəri	'winter'
5.	bi-	bi-	bi-	'be'
6.	kala-	kala-	xala-	'exchange'
7.	həmun	pəmun	femen	ʻlip'
8.	baka-	baː-	baxa-	'obtain, find'
9.	dəːr	dərə	dərə	'surface'
10.	dzuga	dzoa	dzuwari	'summer'
11.	dzəp-	dzəp-	dze-	'eat'
12.	goro	goro	goro	'far'
13.	dzapka	dzakpa	dzaka	'shore, edge'
14.	tʃarkiː-	t∫agdʒan	∫ara-	'(become) white'
15.	tſimki	t∫umt∫uən	∫imxun	'little finger'
16.	do:ldi:-	do:ldzi:-	dondzi-	'hear'
17.	koldok	koldon	xoldon	'cedar'
18.	tʃikə:n	t∫iən	∫ikə	ʻurine'
19.	bolo	bolo	bolori	'autumn'
20.	ga-	ga-	gai-	'take'
21.	gərbi:	gərbu	gəbu	'name'
22.	hokto	pokto	fokto	'fabric, garment'

23.	tar	təi	tərə	'that'
24.	kaltaka	kalta:	xontoxo	'half'
25.	t∫iməl-	tſimə-	∫imə-	'get wet' (Evenki form is dialectal)

- 2. Write out all of the correspondence sets involving word-initial consonants.
- 3. How many initial consonant phonemes must be reconstructed for Proto-Tungusic? Describe the sound changes that each proto-phoneme has undergone in the development of the daughter languages.

5.2.4 Chinese

The following are cognate sets from three Chinese languages: Standard Mandarin of Beijing, Wu spoken in Suzhou (near Shanghai), and Cantonese spoken in Guangzhou (near Hong Kong). We will be concerned with consonants and tones; you may ignore vowel correspondences (including w). A single superscript number represents a short tone.

	<u>Gloss</u>	(Char.)	<u>Beijing</u>	<u>Suzhou</u>	<u>Guangzhou</u>	Proto-Chinese Consonants
1.	'capital city'	京	t∫iŋ ⁵⁵	t∫in⁴⁴	kıŋ ⁵⁵	
2.	ʻgold'	金	t∫in ⁵⁵	t∫in⁴⁴	kem ⁵⁵	
3.	'catty'	斤	t∫in ⁵⁵	t∫in⁴⁴	ken ⁵⁵	
4.	'root'	根	kən ⁵⁵	kən ⁴⁴	ken ⁵⁵	*k-n
5.	'light (adj.)'	輕	t $\int hin^{55}$	t∫hin⁴⁴	hɪŋ ⁵⁵	
6.	'tangerine'	橘	$t \int y^{35}$	t∫yx?⁴	kwet ⁵	
7.	'guest'	客	$k^h v^{51} \\$	k^h a $?^4$	hak ⁵	
8.	'carve'	刻	$k^h v^{51}$	$k^h v$? ⁴	hek ⁵	
9.	'rob'	劫	$t \int i \epsilon^{35}$	t∫iı?⁴	kip ⁵	
10.	'timid'	怯	$t \int^h i \epsilon^{51}$	t∫hiı?⁴	hip ⁵	
11.	'fruit'	果	kw3 ²¹⁴	kəu ⁵²	kwo ³⁵	

- 1. The ancestor language Proto-Chinese had three possible *stop* endings in syllables: *-p, *-t, *-k. In this problem you will determine how many *nasal* endings there were in Proto-Chinese. *Hint*: The only conditioning factor involved in the development of Proto-Chinese consonant endings in these three languages is word-final position. The sound changes were otherwise unconditioned.
- a. List all the sound correspondences involving *nasal* endings that are found in this data, and for each set, indicate which cognate sets they appear in.

b. How many nasal endings did Proto-Chinese have, and what were they?

d. For each of the three languages, describe the developments of the three Proto-Chestop endings.	inese
2a. List all the regular sound correspondences involving word-initial consonants, destheir environments, and say whether any of the correspondence sets are in compleme distribution.	
b. Reconstruct the proto-language's word-initial consonants, and describe the schanges of each initial consonant in each of the three languages.	ound
3. Write the initial consonants and ending consonants that you have reconstructed i column labeled "Proto-Chinese Consonants". (This has been done for you in cognate set # 4. What are the four tone correspondences exemplified by these cognate sets?	
i/ ii/ iii/ iv/	

(Hint: Aspiration is involved.)

			ce sets?	ed in the parent language to account fo
	ow many pro one correspo		o be reconstruct	ed in the parent language to account fo
morphen		sets #2 and #6.		Chinese compound made up of the two
5.2.5	Korean			
capital) a	and the diale	•	nd, located off th	d dialect of Korean (spoken in Seoul, the ne southern tip of the Korean peninsula
		<u>Cheju</u>	<u>Seoul</u>	Middle Korean reconstruction
	,	təl	tal	
1.	'moon'			
1. 2.	'moon' 'bridge'	təli	tali	
		təli səl	tali sal	
2.	'bridge'			
2. 3.	'bridge' 'flesh'	səl	sal	
2.3.4.	'bridge' 'flesh' 'fly (n.)'	səl p ^h əli	sal p ^h ali	
2. 3. 4. 5.	'bridge' 'flesh' 'fly (n.)' 'feel'	səl p ^h əli məndʒida	sal p ^h ali mandʒida	

The North Kyongsang dialect is spoken in the Southeast of Korea. Both it and Seoul dialect are descended from Middle Korean.

Gloss N. Kyongsang Seoul

1.	'shrimp'	sebi	seu
2.	ʻsilkworm'	nube	nue
3.	'mortar'	hobak	hwak
4.	'hairpiece'	talbi	tali
5.	'cold'	t∫ ^h ubun	t∫ ^h uːn
6.	'pretty'	kobun	koun

1. What one change has taken place in the development from Middle Korean to Seoul dialect in *every one of these words*? What is the technical term for this kind of change?

5.2.7 Japanese

These cognate sets are from the Tokyo dialect and the Shuri dialect (spoken on the island of Okinawa). Both dialects are descended from a common ancestor.

	Gloss	Tokyo	Shuri	Proto-language
1.	'rock'	i∫i	i∫i	
2.	'shoulder'	kata	kata	
3.	'hot water'	ju	ju	
4.	'grass'	kusa	kusa	
5.	ʻrain'	ame	ami	
6.	ʻopen'	akete	akiti	
7.	'wine'	sake	saki	
8.	'hair'	ke	kii	
9.	'breath'	iki	iit∫i	
10.	'fog'	kiri	t∫iri	
11.	'sash'	obi	ubi	
12.	'string'	o	uu	
13.	'sleeve'	sode	sudi	
14.	'heart'	kokoro	kukuru	

- 1. Reconstruct the words in the parent language. For the purposes of this problem, you may ignore vowel length by treating all long vowels as if they were short.
- 2. Two notable sound changes have taken place in the Shuri dialect, one involving consonants and one involving vowels. These changes must have occurred in a particular order. Say what these changes are, what order they occurred in, and explain your reasoning.
